

# ЛҮИМА СЭРИПОС

20 октября  
2016 года  
№20  
(1134)

Общественно-  
политическая газета  
Ханты-Мансийского  
автономного  
округа-Югры

www.khanty-yasang.ru

E-mail: [gaseta@khanty-yasang.ru](mailto:gaseta@khanty-yasang.ru)

Основана 11 февраля 1989 года

## Фидеио-утор МИРЫТ ЯНЫНЛЫЯНУВ!



Ирина Савельевна Самбиндалова Никита пыге ос Кристина агитэ ёт  
Хальус район Турват павылт послым блы.

Н. Меров в барум-хури

Ты  
номерт  
ЛОВИНЫТЭН:

Мирн  
пёриим  
мәхум

3

Нэпак  
хаснэ  
ойка

6

Няврамыт  
ушлахтуңкве  
касащегыт

8-9

Агмыт тара  
пусмалтаңкве  
эрегыт

11

Яныг депутатув  
ёхталас

16



## ЛЯХХАЛЫТ

## Савнакпа люлит колыт хот-щёпитавет

**Ляххал тотнэ хөтпат округ мирколн лүвоньтальвёсыт. Югра мāt савнакпа люлит колыт хумус хот-щёпитавет, маньрсыр рүпата вәрвес ос ань вәраве, журналистыт элы-палт Югорский фондът кўщаиг рүпитан нэ Елена Владимировна Дарибабина потыртас.**

Сав мир өлнэ колыт хот-щёпитан магыс 2014 тал пāsныл махумныл олн атуңкве патвес. Тонт ты вāt тāлын программа пирмайтавес. Ты тāлыт сыс округув янытыл хот сōтыра хотсāt савнакпа колыт хот-щёпитаңкве эрэгыт. 2016 талт тыи кастыл нила млрд. арыгтем солкōви холтаве. Ань мус яныгсāt нелсāt нупыл кит кол рүпатаныл аствавёсыт. Мōтаныт иң щёпитавет.

Округувт квартираныл тāнки нупыланыл хансум хōтпатныл ты тāl кит млрд. арыгтем солкōви атуңкве номсаве. Сүкыр этпос овыл хōталэ мус махум пуссын аквёет акв млрд. сāt солкōви ойтсыт.

Мōтыт талт ниласāt китхуйплов савнакпа

люлит кол хот-щёпитан щирыл өлэгыт. Тымāгыс хурум млрд. нелоловсāt солкōви холтаве тах. Ты олныт савынпālэ колың махум тāнки ойтсыт. Округ бюджетныл яныгсāt млн. ос муниципалитет бюджетныл яныгсāt хōтпан нупыл сāt млн. солкōви майвес. Тыгыл элаль ос мōт хурум тāl сыс пуссын аквёет акв сōтыра китсāt савнакпа кол хот-щёпитавет тах. Ты магыс пуссын аквёет лов млрд. арыгтем солкōви холтаве.

Округувт мōлты тāl сыс ты вәрмаль магыс налыман процент савит махум ойтхатыгласыт. Ты тāl ос нелсāt процент савит махум ойтхатсыт. Махум Югорск, Урай, Лангепас, Нефтеюганск

ўсыт ёмщакв олныт ойтэгыт. Мегион, Сургут, Нижневартовск ўсытт ос щар мощца хōтпа тыи магыс олн мыгыт.

Ты хōтал аквхуйплов сōтыра ат ойтхатнэ хōтпат нэпакытыл кетвёсыт. Тāн пуссын аквёет китсāt млн. солкōви ойтнэ щирыл өлэгыт. Ты махум элаль ойтхатуңкве ат ке патэгыт, нэпаканыл сутын мивет. Ань ты накт акв сōтыра арыгтем заявление-нэпак тув кетвес. Тāн арнтаг ошчнэ олнаныл коньпал штрафыл тах хансавет. Сут лāvум хосыт ос ат ке ойтхатэгыт, тāн сут палт рүпитан хōтпатын юн ошчнэ пормасаныл хотвивет ос эл тыналавет, сэлым олныт ос пуссын колыт хот-щёпитан магыс кетавет.

Ты коньпал ат ойтхатнэ хōтпат мōт хōн мāн ялуңкве ат тārтавет. Округувт ань ты хōтал мус колыт хот-щёпитан магыс махум акв млрд. арыгтем солкōви савит



Е.В. Дарибабина

ат ойтсыт.

Махум арнтаг атхатм олнаныл ойтүңкве вос овылтахтасыт, ты вәрмаль щирыл рүпитан хōтпат ўсытын, пāvлытын вātихал ялантэгыт. Мирн ойтхатнэ урыл акваг потыртэгыт. Хотьют ты олныт юв пувианэ, ётыл тав иң савнув олн ойтүңкве лāvаве. Таимāгыс мāхумаквет, нāн кол хот-щёпитан магыс тара олн ойтэн. Тонт нэматыр тārвит ат ёмты.

**Николай МЕРОВ**

## Кўщаит эрнэ лāтың хўлтсыт

**Кāсың сāt атыт хōталэт округ мирколт вāңын хум Геннадий Бухтин савсыр департамент кўщаит аква-атыгласанэ ос тāн тōва постановление-нэпакытын йильпи лātңыт хассыт.**

Кўщаитн Геннадий Бухтин лāvыс: «Россия Правительстват ань 2017 тālн хансым бюджет олныт ёмщакв ловиньтавёсыт ос 2018-2019 тāлыгн элаль хассаныл. Мāн округ бюджетув ос тув рōвлахтым щёпитаслўв. Мā-вōй акв баррель магыс тынэ 40 доллар савитыг ловиньтаслўв. Ань мирн нётмил вārнэв порат олныт

вос тōвылхатнувыт, тāнаныл мори холтуңкве ат эри. Рүпитан махум сэлнэ олнаныл тара вос ойтавет ос тōванакт мощ нōх-нётүңкве вос вәрмысанўв».

Округт өлнэ махум магыс аквхуйплов программат щёпитавёсыт. Колыт ўнттын ос ЖКХ вәрмалиг, мир пусмалтан ос ханищтан тэлаг, савсыр нётмил вārнэ, мир ўргалан ос

мōт программат хансым өлэгыт. Тāн пуссын олныл тастувёсыт, ань ўсытыт ос пāvлытыт миркол кўщаит ты олныт эрнэ щирыл вос холтыяныл.

Тувыл округув нам хōталэ кастыл пенсионерыт олныл ойтүңкве лāvвёсыт. Ань мāн мāvт 222 сōтыра пенсионерыт өлэгыт, тāн пуссын акв сōтыра солкōвил мивет. Тюменский областин 8,5 сōтыра пенсиян патхатам хōтпат олүңкве вāнтлысыт, тāн 650 солкōвил тах мивет. Ань тāl сыс тамле олн нётмил ойтнэ магыс округ бюджетныл 229

млн. солкōви тāстувес.

Диана Саваровская, кол ўнттын департамент кўщай вāңын нэ, родовой угодият мā-вōй нōх-винэ рүпатат вārнэ овылтыт потыртас. Ань Белоярский, Нефтеюганский, Сургутский ос Ханты-Мансийский районытыт тамле мā лōмтыт пуссын уральтавёсыт, мā-вōй нōх-винэ мāt тот ос тарапаттувёсыт. Соссаң махум ёт рүпитан договор-нэпакыт хассыт.

**Тамара МЕРОВА**

## ЛЯХХАЛЫТ

# Хотыт созывын пёриим депутаты рүпитаңкве та овылтахтасыт

**Таквсы пёриим депутаты ань округувт мань таквс этпос хотыт хоталт овыл щёс акван-атхатыгласыт. Ты хотыт созывын пёриим депутаты рүпитаңкве та патсыт. Сапранияныл щар яныгпалаг оlnэ депутат Валерий Салахов овылтастэ.**

Нэпак таратан хотал хумус олыс, тав ты урыл Андрей Павченко, округ избирком кўщай, потыртаңкве вобыстэ. Хум лавыс, округувт таквсы эln оlnэ павлытын ос салың махум палт нэпак таратан тоҗапыт сартыннув тотыглавёсыт, ты вәрмалъ лававе – «досрочное голосование». Тох тит сотыра атсат хотпа нэпак таратасыт. Округувт пёриян хотал кастыл рүпитама махум пуссын мўсхал щирывл щёпитахтасыт.

Тувыл элалъ депутаты танти халанылт округ Дума кўщай пёриасыт. Ос элалъ Борис Хохряков кўщаиг паттысаныл, тав магсылэ савыңпалэ депутаты номтаныл патыс. Ос кўщай ваңын хотпаг хўрум депутат пёриавёсыт, ты Наталья Западнава, Александр Сальников ос Еремей Айпин. Еремей Данилович ты коньпал

сосаң махум Ассаблеян кўщаиг пёриавес. Тот Ассамблеят ань хўрум депутаты рүпитаңкве патэгыт: Еремей Айпин, Руслан Проводников ос Александр Филипенко.

Молтыныл ань Думат савнув депутаты рүпитаңкве патэгыт, налыман нупыл нёлолов депутат тув пёриавёсыт. Тан ань пуссын савсыр комитетытн уртхатсыт. Сакконьт хаснэ ос мирколыт халт рүпитан комитетт ты депутаты хасвёсыт: Вячеслав Дубов, Сергей Елишев, Андрей Миляев, Александр Сальников, Виктор Сысун. Комитет кўщаиг Сергей Дектярёв паттувес, тав ваңын хотпаге – Владимир Семенов ос Алексей Савинцев.

Социальный политика комитетытн Игорь Винников, Наталья Западнава, Александр Филипенко, Василий Жуков, Елена Дубенчук, Олег Сазонов, Валерий Салахов, Николай Ташланов паттувёсыт. Тан халанылт кўщаиг Василий Филипенко паты, ваңын хотпатэ – Николай Ташланов.

Олныт ловиньтан ос нәлок пувнэ комитетн Ринат Айсин, Алексей Андреев, Юрий Важенин, Илья Кандаков, Сергей Кочкуров, Любовь Малышкина, Руслан Проводников, Михаил Сердюк,

*Парламентский фракция – ты депутаты акв манос тит-хўрум политический партияныл акван-хасхатэгыт, ос акван-нётхатым танти номтаныл элалъ тотэгыт, акв номтыл элалъ рүпитэгыт. Тох аквёт тан савнув эрнэ сакконьт мир магсыл пирмайтэгыт.*

Пётр Созонов пёриавёсыт. Кўщаиг тот Андрей Филатов паттувес, ваңын хотпаг Евгений Марков ос Леонид Михалко рүпитаңкве патэг.

Экономический политика ос ма-вит ўргалан комитетн ты депутаты паттувёсыт: Еремей Айпин, Олег Зацепин, Андрей Осадчук, Сергей Тульников, Владислав Фоменко. Кўщаиг тот Сергей Великий паты, тав ваңын хотпаге – Александр Мещангин ос Степан Пыталев.

Постоянный комиссиян ты махум хасвёсыт: Сергей Великий, Сергей Елишев, Олег Сазонов, Виктор Сысун, кўщаиг Валерий Салахов паты, тавен нётуңкве ваңын хотпаг Александр Сальников паттувес.

## АКВТА ХОТАЛ ТИТЫТ САПРАНИЯНЫЛ

Аквта хотал тан титыт сапранияныл вәрыгласыт. Тот ман округувныл Совет Федерациян тетнэ хотпа пёриасыт, тув Юрий Важенин мины. Ты элы-пал Василий Сондыков Москва ўст рүпитас. Василий Семенович тот рүпитама магсыл Борис Хохряковын пұмашипа ләтңыл лаввес ос янытлан нэпакыл майвес.

Та юи-пәлт фракцият урыл постановление пирмайтасыт, ос Дума кўщай хум лавыс, ань Думат нила фракция рүпитаңкве паты, ты «Единый Россия», тот кўщаиг Наталья Западнава паты, ЛДПР фракцият Евгений Марков, «Справедливая Россия» Михаил Сердюк ос КПРФ фракцият Алексей Савинцев пуңктотуңкве паты.



Мирн пёриим махум люлөгыт

Галина КОНДИНА



## КҮЩАИТ РҮПАТАНЫЛ

## Ханищтахтын кол намың-суиңыг ёмтыс

**Т**ы этпос Югорский государственный университетын ляххал тотнэ махум вобыглавёсыт. Тән ётаныл ты ханищтахтын кол күщай нэ Татьяна Дмитриевна Карминская потрамас. Ты тал ЮГУ кол 15 талэ төвлыс.

2001 талт мань таквс этпос 5 хоталэт РФ Министерство образование палыл эрнэ нэ-пак щёпитавес – ань Ханты-Мансийск үст высший образование тэлан ханищтахтын кол үнттувес, тыгыл элалы махум тот рүпитаңкве патэгыт, маньлат хотпат ханищтахтуңкве овылтахтэгыт. Та пасыл атхуйплов тал овумлас. Та колт ань 89 савит савсыр рүпатаң махум ханищтахтэгыт. Татьяна Дмитриевна лавыс: «Мән университетув намың-суиңыг ёмтыс, тав ань Россия янытыл ос элы хон мат ваве.

Тыт ханищтахтын тэла коньпал махум наука щирыл рүпитэгыт, тувыл ос ватихал савсыр хонтхатыглапыт вэрыглалэв. Россиявт тамле колыт сака эрэгыт, тот ань яныгман агит-пыгыт олуңкве ханищтавет, танти олнэ мананыл, Россияныл янытлаңкве вос хасэгыт, үргалаңкве вос вёрмегыт».

Тот ань хотыл порат хурум сotyра атсат арыг маньлат хотпа ханищтахты, сotyра арыг хотпа юил тал сыс кит щёс ёхталым ханищтавет. Тән халаныл хурумсаттем

соссаң хотпа. Ты университет округув янытыл филиалыт оныщи – Нефтеюганск, Сургут, Нижневартовск, Лянтор ос Лангепас үсытыт. Тот нила сotyра арыг хотпа ханищтахты.

Ань юи-о́выл талытт махум яныгыт тамле тэла пэриёгыт: «Нефтегазовое дело», «Электроэнергетика и электротехника» ос хаштэл тэла – «Управление персоналом». Мот тэлат – «Юриспруденция», «Экономическая безопасность», «Журналистика» ос сака пүмшалавет.

Ты университет элы хон мат – Европа, США ос Китай мат олнэ организацият ёт рүпиты, аквьёт савсыр проект вэрёгыт, акванетхатым рүпитэгыт.

Това нявраманув мот хон мат ханищтахтэгыт – Финляндият, Венгрият, Чехият, Китайт ос Южный Кореят. Тот талтем олэгыт.

Күщай нэ лавме щирыл, ЮГУ аслам хотпат пуссын округт рүпитэгыт. Вайм, ты кол таимагыс ты үнттувес, тот махум округт пэрыс вэрнэ магыс ханищтахтэгыт. Ань округув янытыл савсыр мат ЮГУт ханищтахтам лов сotyра арыг хотпа рүпиты. Ты магыс күщай нэ номтэ ёмас.

ЮГУ рүпитаңкве патме пасыл атхуйплов талыг төвлыс, ты кастыл Татьяна Дмитриевна аквьёт рүпитан махманэн ос тот ханищтахтын мирн сав ёмас сымың латың лавыс.

**Светлана МАТВЕЕВА**

## Маньщи поэтув нэпаканэ ловиньтэн

Ас-угорский институт библиотека колнакт Андрей Семёнович Тарханов хансум нэпаканэ суссылтан выставка рүпитаңкве овылтахтас. Та библиотекат рүпитан нэкет А. Тарханов стиханэ ёт манхурип нэпакыт оныщэгыт, пуссын суссылтаңкве пинсаныл.

Муй махум ёхталасыт, мән тув ос вобиньтэлавесүв.

Светлана Динисламова поэтув урыл татем ёмас латңыт лавыс, ойка ма-витув сака эруптыгэ, касың йив манос лүпта тавён татем нётнэг сусхаты. Касың латңет тав туп матёв, йиванув, лүптанув янытлыанэ.

Мария Кузьминична Волдина ос тув ёхта-

лас, тэн Андрей Семёнович педучилищат ханищтахтам таланэн номылматсыг, татем та потыртасыг. Хумус тән вещькат хотпа яныгманкве ханищтавет, нэмхуньт мот элумхолас пормасэ алмаяңкве ул вос номсысыт, ул вос тұлмантасыт. Тананыл ханищтам хотпаныл сака ёмасыт олсыт. Тән агит-пыгыт танти нявраманыл хольт эруптасаныл. Ань ул таимагыс тамле каркам яныгпала махум мән халувт олэгыт.

Выставка нэпакыт халт акв яныг хури касаласлум, тот Андрей Семёнович Еремей Данилович аквьёт пёслым олэг. Та хурит тэн иң маньлат хумыг,



М.К. Волдина, А.С. Тарханов

атанэн щаклиңыт, сас руц маснутыл масхатым олэг. Ань тэн яныгпалаг ёмтсыг, тамле хури сунсыглаңкве ёхталам махмытын сака пүмыщ олыс.

Маньщи поэтув хансум нэпакыт иң этпостем суссылтаңкве

патавет. Това таратам овыл нэпаканэ мот библиотекат эрың атимыт, таимагыс үст олнэ махум тув ялуңкве вовавет, нётнэ латңыл хансым стихыт вос ловиньтэгыт.

**Галина КОНДИНА**

## КҮЩАИТ РҮПАТАНЫЛ

## Эргын ос ййквнэ кол капай үнттувес

**Надежда Михайловна Казначеева округ янытыл культура тэланэ департамент колт пуңктоты. Тав мән таквс этпос 11 хоталэт Ханты-Мансийск үс мирколт ляххал тотнэ махум эт хонтхатыглас. Тав Сургут үст эргын ос ййквнэ йильпи кол овылтыт потыртас, ты магыс тот үс мир саттем мүйлуңкве патэгыт. Нан ань элаль Надежда Михайловна потре ловиньтэлын.**



Н.М. Казначеева

– Ань округ янытыл культура тэла палт рупитан махум акв яныг вәрмалын щепитахтэгыт – тынакт Сургут үст «Нефтяник» намба Дворец искусств кол рупитаңкве овылтахты. Ты сака яныг, сав напка кол капай, сав сценат оныщи. Аквторыг китхүрум концерт суссылтаңкве рови.

Ты колув шар мак йильпи щирыл үнттувес, кос хоты хотпа, кос хоты ансамбль тот эргуңкве ос ййквуңкве вәрми. Аквхотты сценатэ мувлахи еңхи – ущ эргум, ййквум махум еңхим сцена сайн патырэгыт, мотаныт тыгле нэглапэгыт. Мот сценат ос махум акв палн тотавет, тувыл тан мананылн колкан ылы-палныл мот хотпат самын-патапэгыт, хотмус нөх-тотыгпавет. Щар мөйт хольт, сунсуңкве сака пумыщ.

Оркестр энгын махум магыс яныг воңха вәрвес. Опера ос балет магыс ос янас колнакыт вәрвэсыт. Элнаң мән округувт тамле кол ат ошсүв, таимагыс мән палтув төва махум ййквуңкве ат

касащасыт. Ань Сургутн кос хоты хотпа ёхтуңкве вәрми.

Округув янытыл тамле пумыщ, яныг кол капай воссыг нэмхот атим. Тув аквторыг сав сотыра мир щалтуңкве вәрми, пуссын лапэгыт. Ты кол «Сургутнефтегаз» ма-вөй нөхвинэ компаниян үнттувес. Ам хунь яныг күщаит ман нас хотпат эт хонтыглахтэлэгум, потрамэгум, тан пуссын лавэгыт – ань мән округувт сав емас тэла варава, матыр-ати мән пуссын оныщев, мән рупитаңкве ос сака хасэв, ос ушлахтуңкве хасэв. Ань ос тамле колыңыг та емтсув.

«Нефтяник» Дворец искусств кол пүснэв юи-палт, «Неделя культуры и искусства в Сургуте» тэла вәрэв, тот үс махум саттем мүйлуңкве патэгыт. Сургутн округув янытыл эргын ос ййквнэ шар мак емас ансамблит ялэгыт, тан пуссын савсыр конкурсытт (Россия янытыл манос элы хон мат) нөх-патсыт – Нижневартоск үс-ныл, Ханты-Мансийск, Мегион, Нефтеюганск, Урай ос Нягань. Касың үсныл ос районытныл

культура тэла палт рупитан сав хотпа тув ялы.

Ханты-Мансийск үсныл Духовой оркестр Югры тув тотыглаве. Тувыл «Хотал» намба Ас-угорский театрыт рупитан хотпат «И больше века длится день» Чингиз Айтматов хансум потре щирыл спектакль суссылтэгыт тах. Таве тан Финляндият олум фестивалыт ос Красноярск үст суссылталсаныл. Мирн сака мустыс. Таи магыс тав ань Сургут үст урава. Мәнлат махум магыс «Наташина мечта» спектакль тотыглаве, тав Москва үст олнэ мирн суссылтавес, ос сака мустыс. Енгын хотпат янытлавэсыт, савсыр диплом нэпакытыл майвэсыт. Таи емас, ты йильпи колт ань овлэт манти махманув выступаытаңкве патэгыт, мот хон махум Сургутн тах ётыл ущ ёхталаңкве патэгыт.

Ты Дворец колув ань сав мат ваве. Яныг таквс этпост округувн Мариинский театрыт рупитан махум ёхтэгыт, тот Валерий Гергиев тав пуңктоты, мак дирижэрыг олы. Хүрмит щислат тан «Нефтяник» колувт концерт суссылтэгыт, мотыт хотал ос Ханты-Мансийск үсн ёхтэгыт. Ват саграпнал этпост ос Игорь Моисеев намба Государственный академический ансамбль народного танца Сургутн ёхталы тах.

Ты кол капайт ань аквторыг 450 няврам ханищтахтуңкве вәрми – эргын, ййквнэ ос кина-охсат вэрнэ колнакыт олэгыт. Ань май ты тал округувт Няврам талыг лаввес, Сургут үс няврамыт магыс ты мак яныг мүйлуңкве. Тот эргуңкве манос ййквуңкве хаснэ матсавит няврам олы – тах тарапаттаве, касыңаныл элаль ханищтаңкве патаве. Хотьютаныл эрың хуньт тах намың-суиң хотпаг емты.

Надежда Михайловна потре та оигпас. Тав Сургут үст үнттым Дворец кол урыл татем сав потыртас, ань мәнщи махум улпыл пуссын ты кол касалаңкве тахмаясыт. Хотмус тув вос ёхталанувүв, мөйт хольт үнттым кол мән ос вос касаланувлүв.

Светлана РОМБАНДЕЕВА



Эргын ос ййквнэ йильпи кол

Ишхылын утыт вилхуриит



# Хөнтаң ойка йильпи нэпак таратас

**Ханты-Мансийск үст В.А. Игошев**  
Музей-колэт ловиньтан нэпакыт хаснэ  
маньши хум Андрей Семёнович Тарханов  
суссылтап вэрыглас. Тав «Природы чудное  
мгновение» нампа йильпи нэпак хансыс. Сэв  
тэл рүпитанэтэ сыс, ань ты накт тав ват нупыл  
атыт нэпаке нэглыс. Вещкат ойка ты тэл 80  
тэлэ төвлыс. Йильпи хансум нэпаке ты кастыл  
щёпитастанэ.

Андрей Семёнович Кондинский районт Аманья пэвылт 1936 тэлт самын патыс. Аще вораан хумыг олыс. Омаэтэ ос юн сэвсыр рүпата вэрыс. Пыг школа асталас ос Ханты-Мансийск үс педучилищан элалъ ханищтахуңкве ми-нас. Та юи-пэлт ос Хальүс район Юмас пэвыл школан ныврам ханищтан хөтпаг кётвес. Тот ты стихыт хансуңкве овылтахтас.

1956 тэлт тав стиханэ «Сталинская трибуна» нампа газетат хасвэсыт. Хунь Ленинград үст элалъ ханищтахтас, тав стихотворениянэ «Молодой Ленинград», «На Севере Дальнем», «Сибирские просторы» газетат хансуңкве патвэсыт. Ётылнув пединститут асталме юи-пэлт Кондинский район газетат рүпитас. Тот рүпитама порат стиханэ коньпал тав

мөйтты, сэвсыр потрыт ос кина вэрнэ потрыт сэв хансыс.

1961 тэлт Андрей Семёнович Ханты-Мансийск үсн олуңкве вэнтлыс. Төнт маньши хум тэра «Союз журналистов СССР» палт пирмайтавес. 1967 тэлт округувт нэпак хаснэ маньлат хөтпат овыл сапранияныл олум порат тав тот такви хансум потранэ ос стиханэ махумн ловиньтасанэ. Та пэсныл ойка сэвсыр мэт яласас, рүпитас, сэв нэпак таратас. Ань маньши хөтпав намыңсуиңыг ёмтыс. Кэсың хөтпа таве ханьшитэ.

Нэпакыт хансуңкве овылтахтаме урыл тав тох потыртты. Пэс йис пораныл соссаң махум наңк йив ялпың йивыг оныцияныл. Таимагыс ты йив наскэсыг ёл ат сэграве. Андрей Семёнович мэниг олме порат щэнягён-ащэгён



А.С. Тарханов

тох лэвыглавес, наңк йив үргалым вос оныщистэ, тайивляпанулвосялыс, юныгтаңкв ты йив шар ат рөвыс.

Аквматнакт пыг наңк ляпан ёхтыс, лэщлакв кэтэ тув пиньстэ ос моляххот-вистэ. Номсы, ань тай матыр лөлил та вэраве, үрхатуңкве та патыс. Мощ лөляхөлыс, тавён нэматыр ат ёмтыс. Йив нупыл нөңхаль аңкватас, татем нётнэ наңк лөлис. Пыг тав элыпэлэт ёл-ротмыс, та йив потре хунтлуңкве патыс. Андрей Семёнович лавнэтэ щирыл, тав төнт нэпак хаснэ хөтпаг ты ёмтыс.

Ань хансум нэпакэт Андрей Семёнович округувт олнэ нётнэ ма-вит

урыл стихотвореният хансыс ос хурит тув вэрыс. Та хурит «Мэнь Тэгт» нампа ма-вит үргалан мэт рүпитан хөтпа А.М. Васин тав пөслысанэ. Поэтув экватэ Антонина Фёдоровна Россия яныгыл «Ма-вит үргалан хөтпа» намыл майвес. Ты вэрмалъ элалъ тотнэ магыс тав ос яныг нётмил вэрыс.

Махумақвет, нан мэньши ойкав нэпаке ос ловиньтэлың. Тот тав сэв пүмэщ стихотвореният ман ма-витув урыл хансыс. Ты коньпал ты нэпакт нан пөслым хурит кэсалэгын тах.

**Николай  
МЕРОВ**



А.Ф. Тарханова



Мүйлуңкв ёхталам махум

# Нэ яныгпала хөтпатын нэтым рүпиты

**Яныглат хөтпат яныглан хөтал**  
**Жакстыл касың павылт ос үст савсыр**  
**суссылтапыт, концертыт вэрыглавёсыт.**  
**Хальүс район Саранпавылт ос концерт**  
**щёпиталвес. «Альянс» нампа центрыт**  
**рүпитан махум касың яныгхөтпа яныгланкве**  
**ос хорамын лүптат мүйлуптаңкве юв**  
**коланылн ялсыт. Ты центр Хальүс район**  
**яныгтыл касың павылт янас отделение оныщи.**  
**Тот рүпитан махум яныгхөтпатын ос нуса**  
**тотнэ щёмьятын нётэгыт.**

Раиса Николаевна Артёмова, такви опарищ наме Гындыбина, Саранпавылт «Альянс» нампа колт рүпиты. Маныщи нэ такви рүпататэ урыл таи лавыс: «Ам ты центрыт яныгпала хөтпат уральтым сат тал рүпитэгум. Тән палтаныл ялантэгум, вит тотуңкве ос мот колсори рүпата вэруңкве нётэгум. Тән магсыланыл тэнут ос тэрпи ёвтэгум. Яныгхөтпат тәнккёныл олэгыт, төват рүт шар ат оныщегыт. Мотаныт нявраманыл манос рүтаныл мот мат олэгыт. Хөтал палыт тәнккёныл юн олүңкве тәнанылн марщум, тыи магсыл аномн сака урияныл. Тән палтаныл хунь ёхтэгум, пуссын такем щэгтэгыт. Тән халанылт маныщит ос сараныт олэгыт. Ам ты мат яныгмасум, щань латнум ёмашакв ваглум ос саран латың торгамтылум. Матум хөтпат ёт маныщи латныл хунь потыртэгум, ос сака щэгтэгыт.

Павлуvt ань налыман нупыл хурум яныгхөтпа тәнккёныл олэгыт, ман хурум эдумхолас тәнанылн нётэв. Ам аквхуйплов махум палт юв ялантэгум».

Раиса Николаевна ты центрыт рүпитаңкве

хунь патыс, юил ялантым хаништахтас. Ань ты рүпата вэрнэ магсыл диплом-нэпак оныщи. Такви рүпататэ тав сака эруптытэ, яныгпала хөтпан нётуңкве тавён сака мусты. Маныщи нэ ати нас тох мощшакён махманэ палт ёхтыгпалы, вит тоты, колсори рүпаты вэри ос тэнут ёвты, тав касың хөтпа ёт мощ потрами, тән ётаныл мощ ўнлахолы. Яныгхөтпат пуссын 80 тал янытат олэгыт. Раиса Николаевна лавыс, тән тәнки яныгмам пораныл ос олупсаныл

урыл потырталэгыт, ос тәнаныл хунтлаңкве тавён сака пумащ. Ты урыл тав тох лавыс: «Тән пуссын ёмас, сымың, мутраң хөтпат, олупсаныл сыс тасавит тарвит вэщиньтасыт, тэтал олнэ порат яныгмасыт ос сав рүпитасыт. Тән пуссын мир нупыл ёмас номтыл сунсэгыт. Тыи магсыл тәнанылн нётуңкве аномн сака мусты.

Амки Сүкырья павылныл олэгум. Та павылт самын патсум, тот яныгмасум. Школа асламум юи-палт элаль хаништахтуңкве Тюмень үсн миначум. Тот ойкам ёт акван-хөнтхатсумён, тара акван-миначамён, тыи магсыл элаль хаништахтуңкве ат патсум. Тонт ойкам ёт сас 18 тал яныт олсумён. Тав ётэ Казахстан ман олүңкве миначамён. 27 тал та мат олсумён, хурум нявраманмён яныгмасыт. Тот яныг кол ўнттысамён. Ам

садикыт тэнут пайтнэ нэг рүпитасум. Тувыл няврам ўргалан кол лап-пантвес, ам рүпатал пөхын-кётвёсум. Рүпата тал юн олым, ам савсыр ўйхул янмалтаңкве патсум. Мис, пүрщ, щипкурек ошсум. Павылт олнэ мир рүпата тал мот ман олүңкве вантласыт. Манылат щёмьят савсыр ўйхул янмалтым павылт олүңкве ат касашасыт, яныг үсн олүңкве миначасыт, павылт туп яныгхөтпат хультсыт. Мот махум павлуvt воссыг атим олыс. Ам пөхамт олум яныгхөтпат акваг нётсанум, щаквитыл, мўңил ос мот тэнутыл майлысанум.

Саранпавылн хунь ёхтысум, овлёт ос садикт рүпитасум, ты юипалт ос «Альянс» нампа колн рүпитаңкве патхатасум. Казахстан мат мань павылквет яныгпала хөтпат халт олсум, тән ётаныл потыртаңкве ёмашакв ханьщувласум, тыи магсыл ты махум ёт рүпитаңкве хасэгум».

Раиса Николаевна ойкатэ «Сосьвинский экспедицият» машинал яласым рүпиты. Пыге Саша Германия мат щёмьяң тагыл олы. Агитэ Лена Казахстан мат олүңкве хультыс. Мань агитэ Надя Саранпавылт школа асламе юи-палт Москва үст хаништахтас. Тувыл хум вэрыс ос Барнаул үсн олүңкве минач. Раиса Николаевна ўшлахтын порат ойкатэ ётнявраманэн палт мүйлуңкве ялантэг, ты тал Саша пыгён палт ялсыг.



Р.Н. Артёмова

Людмила ТЕТКИНА



## НЯВРАМЫТ ҰЩЛАХТЭГЫТ

# «Сөрни сәйт» няврамыт ұщлахтуңкве кәсащәгыт



О.К. Филиппова пыгын янытлан нәпакмыт

**Т**ы тәл Хальүс ляпат «Сөрни сәй» намба няврамыт ұщлахтын мә рүпитанэтә пәсныл ат тәлыг төвлыс. Тот кұщайг Ольга Константиновна Филиппова рүпиты. Ты нә няврамытын сака әруптаве. Туи порат ам тув ялсум. Та мәт кит хотал олсум. Кұщай нә ұщлахтын мә ос тәнки вәрнә рүпатаныл урыл китыгласлум. Маныр тав потыртас, ам ты урыл хансәгум.

Ты ұщлахтын мә овылтахтас. Ос ат тәл ущнув рүпитаңкве сис тот сәв няврам

ұщлахтуңкве алымасыт. Тот олум төва няврамыт ань янгыг емтсыт. Ты порат хұрум смена сис яныгсәт хус няврам ұщлахтасыт. Тән пуссын щәгтым тув ёхталәгыт, тәнанылн тот сака пұмащ. Сәвыңпәлә няврамыт хосат тәгыл аквәт ұщлахтәгыт, халанылт емщакв вайхатәгыт.

Мә-витә тот нәтнә, лылыеп сыстам, ляпат я овты. Ты тув ләмвой тот щар аitim олыс. Ыщлахтын мә тәрпил расалтәлвес. Няврамыт пуссын палаткат олсыт. Палаткат пуссын емасыт, раквын тара ат посавет. Кәсың палаткат нила няврам эт хұлыс. Мөлты тәл палатка кивырт колканын нортнә рәгың төвлит ёвтвәсыт. Та хуйнә утыт сака емасыт, рәгыңыт. Тувыл ты тәл Хальүсныл ұщлахтын мә мус ләңх вәруңкве патвес. Ты элыпәлт няврамыт үсныл я хосыт моторхәпыл тув

тотыглавәсыт. Ылтта яласан ләңхе ат вәрыста палытыг олы. Тыщир тәнанылн сака кұстыр паты.

Ань ты порат няврамыт пуссын Хальүс районныл ұщлахтуңкве тув ёхталасыт. Мөлты тәлыт тай Ханты-Мансийск, Нижневартовск ұсыгныл ос Луи Нярихумыт пәвылныл няврамыт олсыт. Ос ты туи сәв няврам Хальүс район сәвсыр пәвлытныл тот ұщлахтуңкве кәсащасыт. Таимәгыс район миркол кұщайт туп тәнки районанылт олнә няврамыт мәгыс ұщлахтын мә тәстыгласыт.

Әлын олнә няврамыт ос сака тув ялуңкве тахсыт кос, ос ұщлахтын мә ат төвылхатнә мәгыс тән тув виңкве ат вәрмувәсыт. Няврамыт Тюмень, Сургут ұсыгныл ты кос тув вөвхатасыт. Ты коньпал Казахстан мәныл агит-пыгыт ос ұщлахтуңкве тот тахсыт. Кұщай нә тән мәгсыланыл сые сака щәргыс кос, ос нәматыр вәруңкве ат вәрмыс. «Сөрни сәйт» щар өвләт соссәң няврамытын, нусаг олнә щәмьят ос сәв няврамың щәмьят яныгмам няврамытын ұщлахтын мә миве, тувыл ущ мотанытын.

Тот няврамыт мәнщи ләтңыл потыртаңкве ханищтавет. Тән ань «Ос емас ұлум», пащалахтын ләтың сакати вәңкве патсыт. Олупса палытыл ма-



Ұщлахтын няврамыт нәлми вәтат ләлөгыт





Хаснэйивыл пöслэгыт



Алпыл кон нюнсалахтыглэгыт

нырсыр маныщи латңыт ватихал потыртавет, та латңытын ханищтавет. Товат лавегыт, тән щаняныл-ащаныл маныщит кос, ос тамле латңыт ат хулыгласыт. Юн акваг руш латңыл потыртэгыт. Ань тән хунь юв ёхтэгыт, щаняныл-ащаныл ёт маныщи латңыл ёрыңыщ пащалахтэгыт.

Ювле хультум талыт та уцдахтын мат маныщи латңыл Клавдия Семёновна Плеханова няврамыт ханищтас. Ты нэ Лүй Нярихумит павылныл тув ёхталас. Тав тот тананыл ёмщакв ханищтасанэ, няврамыт таве сака эсгияныл. Тав ханищтам това агрищанэ-пыгрищанэ ань маныщи латңыл

потыртэгыт. Акв аги Юлия Воложанина ань уцлахтын мат ты латңыл няврамыт такви ханищтыянэ. Ты аги щаняге-ащаге сас маныщи хөтпаг, таимагыс тав күстыр щирыл потыртаңкве ханьщувлас.

Касың смена оигпан элы-палт няврамыт уцлахтын вәрмалы урыл нэпакт татем ёмас, сымың латңыт хансэгыт. Тувыл юв минуңкве щар ат таңхегыт, тув мус та ма эруптаңкве патсаныл.

Тот рүпитан хөтпат касың хөтал янас тэла щирыл щёптитяныл. Акв хөтал ма ўргалан вәрмалы щирыл няврамыт ёнгалтавёсыт, мөтыт хөтал соссаң



Мөйт сусылтэгыт

маҳум хөталыг олыс, элаль ос матыр рүпата вәрегыт, няврамыт ты вәрмалы сака мусты. Соссаң маҳум хөталт касың няврам хорамың маныщи, саран манос ханты суп нөх-масы. Тән концерт вәрыглэгыт, ййквөгыт, эргөгыт ос мөйт хосыт оцхулиң тұлыглапыт сусылтэгыт.

Катыл пормасыт мащтырлан хөтал вәрыглэгыт. Тот тән сасныл савсыр хусапыт, сөвтыт юнтэгыт, хорамыл щуртыяныл. Хәңхай пумныл пормасыт сагегыт, тох ты пұмаш щирыл тот няврамыт уцлахтэгыт.

Ольга Константиновна лавыс, ты тал уцдахтын ма уральтаңкве сав комиссия-хөтпа ёхталас. Маныр вәрмалы оцсыт, та тэлат

пуссын мұсхал щирыл щёпитасаныл. Няврамыт вөрт ул вос тыпсыт, уцлахтын ма мувлахи карыс пұсасыл вәрим олы. Тәнэ най уцдахтын ма нупыл ул вос тотвес, пұсас коны-палт ййвыт ёл-яктувёсыт. Тот ятэ сака овың, таимагыс няврамыт пувлуңкве ат тартавет, тән нәлув туп витыл сөсантахтуңкве ялантэгыт. Ань ос рёщина яныг хурыг ёвтнэ щирыл олэгыт, тав лылыёпыл яныг пувлаве. Мөтынтыг няврамыт та ут кйвырт пувлуңкве тах патэгыт.

Кұщай нэ лавыс, ты тал ёрың юи-өвыл щёс рүпитас, вәгтал патыс. Тав таңхи, мөтыт талныл хотты мөт манылат хөтпа тот ты вәрмалы элаль вос тотнув.

**Николай МЕРОВ**



Агит вит ватат ййквөгыт



## Үй йиквнэ урыл потыртасыт



С.В. Кечимов ос Т.А. Молданов

**Ты этпос овыл хоталанэт сака ёмас тэла Ханты-Мансийск үст олыс. Үй йиквнэ нак ванэ хум хотпат тыт акван-атыглавёсыт. Тән пуссын хантыт, Нижневартовский, Сургутский районыгныл ос Белоярский район Касум павылныл ёхталасыт.**



Ворт олно махум

Тәнаныл Тимофей Молданов тыг вö-выгласанэ. Тимофей Алексеевич учёный хум, исторический наука кандидаттыг олы. Тав Үй йиквыт ос ялпың эргыт ёмашакв ваганэ. Ты хаништап тав ты вэрыгласэ.

Ань үсн ёхталам ханты хум хотпат пуссын ворт, танти олно мәнанылт пёс щирыл олэгыт. Танти мираныл пёс накыт, пёс йис тэлат элалы тотыяныл. Тән халанылт шар янгыг ос вёсар ванэ хотпаг Сергей Васильевич Кечимов олы. Тав ты ханты мир халт мак яныг нййтыг ты лававе.

Үсувт тән хурум хотал олсыт. Овыл хоталт тән нас потыртым үнлахолсыт, потраныл пуссын хасвёсыт. Аппитёв катын-паттын порат маныр варае, юв вагылттан порат маныр эргыт эргавет, ёл-түйтнэ латныт пуссын лавсаныл. Титыт хоталт тән Үй йикв эргыт эргысыт, тән пуссын ищхипың утын хасвёсыт.

Маныщи хотпа павлың маныл тув нэмхотыют ат вöвыглавес. Ты тэла ванэ хотпа ат хонтыма. Владимир Меров тув нас мощщан щалтапалыс. Маныщи мир урыл матыртитыглахтын латың те олыс, тав пуссын тот та потыртас.

Тимофей Молданов лавыс, тұлыглапыт суссылтаңкв тәрвитың ати, ныврамыт тұлыглахтуңкв хаништаңкв молях рөви. Ос эргыт эргуңкв туп яныгхотпат вёрмёгыт, тән ты эргыт ваганыл. Ос ныврамыт ань щань латың тал яныгмёгыт, потыртаңкв ат вёрмёгыт. Эргытн тәнаныл хумус хаништаңкв. Таимәгыс ань Үй йикв ванэ хотпат сака янытлавет.

Мощёрт Үй йиквнэ вәрмалы урыл ловиньтан нэпакыт нэглэгыт, 2018 талт тән тах олныл мивет, овыл хурум нэпак тах тәртавет. Ань ты олум хаништап урыл ос янас мань нэпак тах щёпитаве.

**Валентина  
ВАСИЛЬЕВА**

## Юнсхатнэ эква

Ты хурит Федосья Тимофеевна Вылла пöслым олы. Тав 1948 талт Касум павыл ёрт самын патыс. Омагэ ёрн нэг олыс, аще – ханты хум, Молданов. Тән олно мәнаныл Ямал ляпат олыс, Надым нампа я талыхт тот олсыт. Мән округувт ты я Ханты-Мансийск үс ляпат Ас ян паты.

Тән колтагланыл салың олыс. Федосья яныгмаме порат ос салың хум вэрыс, ойкатэ опарищ наме Вылла, тав ос ёрн хум. Щёмьяныл пуссын тит латныл потыртаңкв вёрмысыт, ёрн ос ханты латныл. Нывраманэ ань пуссын ты тит латныл потыртаңкв ос вёрмёгыт.

Тән ат ныврам ошсбг, школан Касум павылн тотыгласанэн. Ос тыгле-тувле яласан лёнже сака хоса олыс. Ныврамыт школа асталсыт, тән Муравленко үсн Ямалн олмыгтасыт. Ань хурум агиянэ, яныг пыге пуссын акв ляпат олэгыт. Агиянэ юнсхатуңкв сака хасэгыт, пуркат, сахит юнтэгыт. Яныг пыге ос салы үрим яласы. Мань пыге интернатыт олмёт пуңкёт такыщ юныгытма, ань акваг пүльницат та хуи. Төванакт омагэ палт юв тэрталаве, омагэн оныцаве.

Ты эква ам Когалым үст пöслыслум, тән тув тыналахтуңкв ёхталасыт, танти юнтум пормасаныл тыналасаныл.

**Валентина ХОЗУМОВА**



Ф.Т. Вылла



# Агмыт тара пусмалтаңкве кос эрэгыт



**Людмила Афанасьевна Рочева**  
Касум павыл пұльницат рүпиты.  
Тав 60 тәлэ төвлыс. Ос махум атпан  
нупыл кит тәл пұльницат пусмалты.  
Тав 1974 тәлт Ханты-Мансийский  
медицинский училище асламе юи-пәлт  
Касум павылың кәтвес, та пәсыл тувыл  
нәмхотталы ат минас.

Сав тәл рүпитанәтә өвылтыт нә таи потыртас: «Ам өвләт тыг әхтумум порат Касум пұльницав мән олыс, атхуйплов элумхәлас магыс койкат щәпитым өлсыт. Ань ты йильпи үнттым колувн өс аквта сәвит элумхәлас пинуңкве рөви кос, тувыл махум шар мот щирыл пусмалтаңкве патсанув. Тыг ань савсыр ищхипың утыт тотвәсыт, хөтпат агманыл та утыт хосыт тара-паттавет.

Пұльница кұщай нәв наме Ольга Александровна Скиба, тав тыт рүпитанәтә сәт тәлыг ты өмтыс. Та пора сыс павылыт өлнә махманув пуссын вәңкве патсанә. Махум тав палтә өс ханьщувласыт, пусмалтахтуңкве аква әхталәгыт. Тыт ищхипың ут хосыт сыманыл хұнтлавет. Савсыр анализыт тыт вивет ос кәлпаныл уральтавет. Сәртын тамле вәрмалит арталан ма-

гыс Белоярский үсн кәтыглавәсыт. Ань туп хөпсыяныл уральтан ос УЗИ вәрнә магыс тув ялантәгыт. Тувыл шар сака агмың хөтпанув өс тув пусмалтахтуңкве кәтыглыанүв.

Улшпуңк пусмалтан ләккар тыт өс рүпиты. Мән пұльницавт ос Юильск, Нумто павлыгт өлнә ФАПыгт рүпитан мир акван-ловиньтым налыман нупыл сәт хөтпа өмты. Та павлыгт медсестра хөтпаг рүпитәг, фельдшерыг рү-

питаңкве нәмхотыют тув минуңкве ат кәсащи.

Савыңпәлә махманув давление агмыл саваләгыт. Ты элы-пәлт нөңхаль минам давлениятыл сака сав хөтпа ат савалас. Тувыл сым агм өщнә хөтпат савыг өмтсыт. Ань тай аман манарын әхтувесүв. Аман ма-витув пәңкыңыг өмтыс, аман мот матыр лөль олы. Хұл тәнә махум ос сөрыг үйн хулиглавет. Мән ерувт 150 соссаң элумхәлас вөр павланылт өләгыт, тән пуссын тамле агм өнщәгыт. Тән касың тәл мән палтув әхталәгыт ос мән тананыл уральтыанүв. Округ пұльницаныл ләккарыт туп 2013 тәлт тәлы ләңхыл тыг әхталасыт.

Агмың махманув тынтәл тәрпил хасылтавет. Агмың-мосың, сакватахтам хөтпат федеральный льгота щирыл тәрпил мивет, тән олн ат ойтәгыт. Пенсият өлнә хөтпат 50% сәвит тынә танки ойтыяныл. Йильпитәлөвылтахтын элы-пәлт мән нәпак хансәв, манхурип ос мансәвит тәрпи манавн әри. Тувыл әрнә тәрпил тотавөв ос мәнполь әтпост агмың хөтпатн мыганүв. Тән пуссын ты тәлат вәганыл ос үрхатым өләгыт. Мот

махум тәрпи тәл өс ат олыгләгыт, пұльницавт аптека колнак рүпиты. Хоты тәрпит әрәгыт, мән пуссын өнщәв. Тох та өлэв, рүпитәв».

Такви өвылтыт нә өс потыртас, тав лавыс, Касумт хум вәрыс, нила пыг янмалтасыг. Хұрум пыганә танки щәмья өнщәгыт ос мән пыге тав әтә иң олы, нә ат өнщыи. Людмила Афанасьевна самын патум Паштор пәвлән төванакт ялантәлы. Пәс коланыл уральтытә, щәняге-әщаге палт пәг яланты. Акв яныг увщитә Полноват павылт агитә палт олы, тав 80 тәлэ төвлыс.

Ты нә потре Надежда Вах, ханты газетат рүпитан нән, хасвес. Ам мәнщыи ләтңыг толмашладум. Мән тавән яныг пұмащипа ләтың лавимән, эква өмщакв потыртас.

Ты элы-пәлт мән Касум пұльницат кұщай нә әт потыртаңкве номсысмән. Пуссын вәрмалит тара-паттуңкве кусыглахтасмән, тав агмың хөтпат әт рүпитас. Та халт тав палтә өс щалтапәлсум, лавыс, әви пөхат вөс үрхатымән. Мән щәс арыкәм агмың хөтпат әт та кос үнлантасмән, үрхатсумән, та ләккар нә хотмус кантыңыг олыс, матыр пәслуңкве шар өс таратас, мәнәмән тох ат та вөвыстә. Әтыл мәнәмән школан минуңкве әрыс, тот үрвесмән. Пұльницаныл сысы та өмантасмән. Мот павлытын ялмувт, нәмхуньт махум тох лөльсаң ат вәрыгласыт, аква сымыңыщ мән әтув потыртәлсыт.



Ищхипыңуғығым хури

# Тав саңквлыпил янмалтаңкв таңхи

**М**ән рӯпитан колувн Наталья Чайникова шалтсас ос акв вәрмалъ урыл потыртас. Тав сұқыр этпос сатыт ос нёлоловит щислат Кострома үст мүйлыс. Тот пилыт янмалтан ос вәтнэ урыл хаништап олыс. Та мāt Центральнo-европейский лесной опытный станция (ЦЕ ЛОС) вәрим олы, ань ты рӯпитан кол 60 тәлэ тōвлыс.

Кострома мәнылт акваг сав пил яныг-мас. Мәхум тәнки магсыланыл вәтсыт, тувыл пōхан ос тыналасыт. Акв порат ос савнув пил янмалтаңкве тахмаясыт. Тонт тот оlnэ хōтпат пилыт нас үнттым янмалтаңкве патсыт. Тән сыресыр вәрмалит хаништасыт ос тох налыман тәл рӯпитәгыт. Янмалтан пиланыл молях понсәгыт, тувыл сав яныгми ос тәлы порат пил ййвыт ат пōлявет. Тән вōрт яныгман пилыт холът акв тамле ат ос витаминат оныщәгыт.

Ань та колт рӯпитан хōтпат яңкылмат яныгман саңквлыпил хурип онтолов савсыр пил янмалтәгыт. Ты коньпал

хӯрум нампа савсыр суйпилыт, «узколистый» тәхтпил, «арктический» савни ос княженика, «приземистый» морах, ты пилыт тамле савсыр намыл лавияныл. Янмалтан пиланыл пуссын патент-нәпакыл вәрсаныл. Тән 200 гектар яныт мә оныщәгыт, тот 70 гектарт саңквлыпил янмалтәгыт.

Хунът тән палтаныл Архангельск үсныл предприниматель-хōтпат мүйлуңкве ос ёхталасыт. Тувыл тән саңквлыпил янмалтан «Архангельская клюква» нампа проект щәпитасыт. Та пәсыл акван-потыртахтым ты мәхум яңкылмат онтолов савсыр саңквлыпилыт янмалтәгыт.



Хурит Наталья Чайникова Казань үсныл ёхталам-хум ёт пōслым олы. Хум такви мātәт пилыт янмалты.

ЦЕ ЛОС колт рӯпитан хōтпат Юграт оlnэ предпринимателит ёт рӯпитаңкве ос кәсащәгыт. Мән округувт аквадох сав пилың мә олы, ты коньпал мāvт нас үнттым пил янмалтаңкве сака ёмас.

Наталья Чайникова тамле вәрмалит элалъ тотнэ магыс мә-вит ургалан департамент кӯшайн Евгений Платоновын пицма кәтыс. Ань Наталья лавыс, Крестьянско-

фермерский хозяйство мātәт пилыт нас үнттым янмалтаңкве рōви. Ты тәла элалъ макыг тотнэ щирыл нә акваг номсахты.

Туи ойттур этпос 28 хōталт Россия Президентув Владимир Путин Тверской областин ялме порат лавыс, пилыт мәнки мāvт элалъ вос янмалтавет, мōт хōн мәныл ёвтуңкве ат әри.

**Тамара МЕРОВА**

# Рӯтыг оlnэ маҳманув янытлыяннӯв

**Э**стония мāt Тарту үст яныг музей үнттувес ос тав сұқыр этпос юи-ōвыл хōталәт пāлыг-пүсвес. Эстонцыт яныг кӯщаяныл тув ёхталасыт, сав мәныл рӯт нёлм маҳум мүйлуңкве ос вōвиньтәлвәсыт. Ты элы-пәлт тән мōт музей-кол ошсыт, тав 1909 тәл пәсыл рӯпитас. Ань йильпи кол капай савсыр ищхипың утыл вәрвес ос сыресыр пормасыт пүмышщ щирыл суссылтавет.

Мәнъ таквс этпосныл тув ёхталан маҳумн кәтыл пōслым хурит суссылтавет. Тувыл мōт утыт ләшалт щәпитаңкве патавет. Ос кит суссылтапыг акваг тот рӯпитәг тах. «Хōнтхатыглап» нампа экспозиция эстонцыт йис тәгыл олупсаныл

ос ты пора урыл олы. Пәс порат ты маҳум хумус олыс, маныр вәрсит, ты овылтыт пуссын потыртаве. Овыл эстонский флаганыл 1884 тәлт ойттур этпос нила хōталәт постувес, ань тән таве ёрыңыщ тот суссылтыяныл.

Мōт яныг экспо-

зицияныл «Нёр ой-нас» намтвес. Тот нила яныг колнакытт пүмышщ суссылтапыт вәрвәсыт. Рӯт мирыт олупсаныл урыл потыртаве ос савсыр пәс пормасыт суссылтавет. Саран колт мош мүйлуңкве ос карелыт пувлыңколын шалтапәлуңкве рōви, удмуртыт ос марийцыт хумус пүри вәрәгыт ос хантыт вōр коланыл кивырт мош унлахōлуңкве рōви. Тувыл та кит экспозициягт нәг-хумыг хумус акваёт оләг, акван-нәтхатәг, та урыл потыртаве.

Музейн акван-атым пормасыт, потрыт магыс эстонцыт финно-угор маҳумн яныг пүмащипа латың кәтәгыт. Мән ос ты этпост рӯтыг оlnэ миранув пуссын акван-хōнтхатыглан, акван-юрщхатнэ хōталытыл янытлыяннӯв. Тōрум ёт, Отыр ёт вос оләгыт!

**Светлана Карм,  
Эстония музейт  
рӯпитан нә,  
кәтум ляххалә  
Тамара МЕРОВАН  
мәнщи ләтңыг  
хасвес**



# Щань латың сымын сака рөви

**Сургут үст акв тамле сымың нэке ылы, наме Римма Кирилловна Молданова. Таве ам тўяг Ханты-Мансийск үст Ыринэква хотал олме порат касаласлум. Тав, насати соссаң хотпа, ханты нэ, катыл савсыр пормасыт вәри, мащтырлы. Нән ань тав потре ловиньтэлын.**

– Ам Сургутский районт мән павылт 1962 талт самын пат-сум. Ты павыл хосат атим, 1972 талт тот олумо мир пусын Сытомино павылы вәнтлысыт. Тув олмыгтасүв, школат ханищтахтасүв. Аги опарищ намум Вандымова. Омав Евгения Петровна, аги опарищ наме Волдина. Тав Касум нэ олыс, та ёрныл ёхталас. Колтаглувт мән хот ныврам олсүв. Мән ань китыг, апщим ёт, лылың тагыл олымён, тав наме Слава, Сытомино павылт олы.

Школа асламум юипалт ам тыт, Ханты-Мансийскыт, торговый техникумт ханищтахтасум, 1981 талт таве асламум. Та тал павыс, ань 35 талыг ты ёмты, ам Сургут үст олэгум. Ойкам Пётр Тихонович Молданов олыс, нила тал ювле хультум порат хотталы шалтыс. Мән хурум ныврам оньщимён, пуссын яныгмасыт, танти колтаглыл олэгыт.

Оля агим катыл савсыр маснут саги, рёгың пас-сат ос носкит саги. Ту-выл мән аквёет савсыр



Р.К. Молданова

пормасыт рактныл вә-римён, салы совныл ёнгынутыт юнтымён. Махум пумыщ магыс ёвтэгыт.

– Римма Кирилловна, нәң нывраманың ханты латңыл потыртэгыт?

– Ати, тән щань латың ат хулэгыт, үст рущ мир халт яныгмасыт. Ам яныгмамум порат павыл махум ос юн омагум-агыгум халанылт ханты латңыл потыртасыт. Та порат ты йильпи олупса квалтапаптувес, ань щань латңыл ул вос потыртэв. Таи магыс яныгхотпат ныврамыт ёт аква рущ латңыл потыртаңке патсыт. Павлуви мән ныврамыт яслин рущ нэ рупитаңке кётвес, күщаиг пат-тувес. Тав ханты махум ёт сака воритотыс, шар нэмхотьют такви лат-ңётыл ул вос потыртас. Тамле порат та олыс.

Касың хотпа магыс такви щань латңе сымын сака рөви, тав ётэ алпитэ ат поляве, номтэ ёмас. Омагум-агыгум хоса олсыг, тоха та гәнти латңёнтыл потыртасыг, ань сас атимыг.

Ам нила апыгрищ оньщегум, тән пуссын «Старый Сургут» Центр

культуры колн ялан-тэгыт, ханты йиквыт ос эргыт ханищтэгыт. Хот-ати акваг выступайталэгыт, сака нётнэг эргёгыт, йик-вёгыт. Тән магысланыл ам паквпалың ханты супыт юнтэгум. Пуркат юнтэгум.

«Старый Сургут» колн ам ватихал яланталэгум, тот мәнщи хотпат ёт вәщинтахтыглэгум, акваёт үнлахолэв, потрамёв, пёс порат олупса касталылув. Мән мәнхәпыл яласан магыс команда атсүв, намаяслүв «Старый Сургут». Ты касыл олыгланэте порат мән тув ос яланталэв, мәнхәпыл маттем та товёв, касэв. Китхуйплов тал яныт апыгрищум тай ты касыл сака эруптытэ, ань тув палыт таве тах мәнхәпыл яласаңке ханищтылум, вос тови.

Римма Кирилловна тамле нёмса соссаң хотпа, мащтырнэ. Тавён ам сав ёмас сымың латың лавегум. Пустагыл вос олы, Най-Отыранён вос үргалаве!



В. Удельварумхури

Р.К. Молданова апыгрищанэ ёт пёслым олы

## Ўльпа тәрыл сагим тәранакыт

**Сүкыр этпост «Төрүм Маа» нампа музейт рүпитан хөтпат өс акв пүмыщ суссылтап вәрсыт. Таве «Вязаный сундучок-корневатик» намтысаныл. Тот Ханты-Мансийскат өлнэ кит музейгн атым пормасыт мүй махумн суссылтавет. Мотанэ тыи «Мә-вит ос Элумхөлас» нампа музей. Төват сака хосат Белоярский, Хальүс, Сургутский ос Нижневартовский районытыт акван-атвөсыт.**

Тәранакыт сагуңкве соссаң махум йис тагыл ханьщувласыт. Пөс порат савсыр пормасыт тәнки вәрсыт. Мән мавт савсыр йивыт, лүптат яныгмөгыт. Ос хантыянув, мән-щиянув ўльпа тәрыт әрталаманыл юи-пәлт тәранакыт вәруңкве ханьщувласыт. Ощца лям йивыт ўльпа тәрыл акван-сагвөсыт Ты тәрныл сагим утыт тәкыт, хоса ат саквалөгыт, кивырн пиннэ тәнүтыт молях ат сакөгыт ос матыр пормасыт сав тәлт тот оныщүкве рөви. Ты өвылтыт мәнәвн Ирина

Ксенофонтова, «Төрүм Маа» музейт рүпитан нэ, потыртас, ўльпа тәрыл ос ошца лям йивыл вәрим хусапыт суссылтас.

Ты утыт халт щар пөсыг акв тәранак ос аны өлсөг. Ты пормасыг «Мә-вит ос Элумхөлас» нампа музейт рүпитан хөтпатн үргалым оныщавөг. Тән тув Лопмус павылт өлум мащтыр хумн Пётр Ефимович Шешкинын мүйлуптавөсыг. Пөс махманув тамле анын нянь пинтласыт. Хусап кивырт тай савсыр тәнүтыт өщвөсыт.

Соссаң махманув яныг хусапанылт ләгыл



маснут юнтнэ кот өщсыт. Тот кот хот ат саи, витн ат өсаве. Лөңхыт хотталы миннөныл сыс пормасыт тув пинтлысаныл ос тащир мөт мән тотыгласаныл. Акв сагим хусапт рәкт аныт мөт мән тотыглавөсыт. Аныт ат сакваласыт, нәмат лөль ат өмталас. Тамле хусап Хальүс район Саранпавылныл Тамара Савельевна Ванюта (Вьюткина) музейн суссылтаңкве мистэ.

Ань ўльпа тәрныл тәранак вәруңкве мөрсүн хөтпа хасы. Хусапыт хоты йивныл вәравет, хунь щөпитавөт өс вәңкве

әри. Ўльпа тәрыл сагим тәранакыт нот палыт оныщүкве вөритэгыт. Ос матыр сагуңкве тыи сака тәрвит рүпатаг олы. Сартынты рүпата туп хум хөтпат вәрсыт. Ань юи-өвыл тәлытыг нэ хөтпат ос вәруңкве ханьщувласыт. 2000 тәлт «Төрүм Маа» музей рүпитан хөтпат тәранак сагнэ ханищтап вәрыгласыт. Төнт Нижневартовский район Варьеган павылныл Ульяна Филипповна Иуси, Полина Васильевна ос Тамара Михайловна Казамкыныг өхталасыт. Тән тәранак урыл потырта-сыт ос махум тәрныл сагуңкве ханищтасыт. Ты суссылтапыт тән вәрум утаныл өс өлэгыт. Вәрнутаныл өвылтыт ос мән кина пөслым олы, тав тот өс суссылтавөс.

Ты пүмыщ суссылтап, нән тув сунсуңкве ялэгын ке, нәнки савнув вәңкве патэгын.

**Тамара МЕРОВА**

## Пос ос щунь



«Пос ос щунь» – тамле ләтңытыл стихыт ос мөйтыт хаснэ эква Мария Кузьминична Волдина такви потре өвылтастэ. Тән рущ ләтңыл стихыт хаснэ хум Павел Черкашин өт Ханты-Мансийск үст мән няврамыт

ялантан №18 «Улыбка» садикт рүпитан мәхумн вөвиньтәлвөсыг.

Ты ханищтап тән садикт рүпитан нәкветын потыртасыг, хумус соссаң махум потрыт, стихыт хансөгыт, хумус няврамыт мән тәгыл мә-вит әруптым ян-

малтаңкве әри. Хантыт ос мәнщит пөс йис өлупсаныл урыл матыр өс вос васыт. Ханищтахтын семинараныл тох лавсаныл – «Ознакомление детей дошкольного возраста с традициями и культурой коренных народов Севера через художественную литературу». Ты коньпал садикт мән музей вәрөгыт, «Югорский край» намтсаныл.

Тән №6 үс библиотекат акван-атхатыгласыт. Тот мән мавт өлнэ писателянув хансум нәпаканыл суссылтавөсыт. Павел Рудольфович округув нәпак хаснэ махум отделинәт ответственный секретариг олы. Тав

такви потранэ, стиханэ өт атпан нупыл ат нәпак тәратас. Юг-рат өлнэ соссаң махум мөйтыт күстырыг ловиньтан мәгсылөмщаквханьянэ. Мән писателянув өт сав нәпак тәратасыт.

Ты акван-атхатыглан ханищтап ос няврамыт мәгсыл выставка вәруңкве «Газпром-нефть-Хантос» компания тәнаныл олн тастыс. Ләкква-миныгламаныл порат махум пуссын номтаныл өмас олыс, тамле өмас тәла мән няврамаквет ос няврамыт үргалан нәквет мәгсыл ты вәрыглавөс.

**Ля́ххал  
Галина КОНДИНА  
мәньщи ләтңыг  
толмашластэ**



ЎСЫҢ МИР ӨЛУПСА

# Йильпи школа хўрмит тал рўпیتی

**Т**ы туй ляххал тотнэ махум Ханты-Мансийск ўст ўнттым йильпи № 4 школан тотыглавёсыт. Тот ань хўрмит тал нйврамыт ханищтавет. Кўцаиг тот Василий Михайлович Репский рўпیتی. Тав манав школа янытыл вантаталыстэ, колнакыт сусылтасанэ ос ты урыл потыртас.



В.М. Репский нёпакыт ловиньтан колнак сусылыты



Нйврамыт жаснэйивыл хурит шуртёгыт

Ты школат нйврамыт кит смена щирыл ханищтавет. Овыл классын ялантан нйврамыт магыс янас кол ўнттувес. Яныг классың агитпыгыт магыс ос янас кол щёпитым олы. Ань ты накт школан пуссын аквьёт сётыра арыгтем нйврам яланты. Акв сменат нёлсат нйврам ханищтахты.

Тот яныг агитпыгыт алпыл акв смена щирыл ханищтахтёгыт. Котиль классын ялантан нйврамаквет ос китыт сменат ханищтахтёгыт. Школа нилаг уртым

олы. Касың классын кйвырныл щалтуңкве рёви, тьи магыс конквалуңкве ат эри. Колыт халанылт унсахыл вэрвёсыт, тән пуссын кол-хусапыл лап-варим олэгыт, регыңыт.

Яныг школат агитпыгыт атыт классныл аквхуйпловит класс мус ханищтахтёгыт. Тот нёпак ловиньтан яныг колнак рўпیتی. Ханищтахтын нйврамыт нёпакыт виңкве пуссын тув ялантёгыт. Сапрәни вәрыглан акв яныг колнак ос пувлын магыс бассейн олэг. Каснэ

магыс ёмас, посың кол вәрвес. Тувыл лощит, тэпьялан яныг колнак қапай олы.

Йильпи школат нйврамыт ханищтан магыс сав эрнэ вәрмаль щёпитавес. Агмың-мосың нйврамыт нуми классын ёхтынэныл магыс ёла-нох яласан лифтыт вэрвёсыт. Тувыл руц, литература предметыг ос мот хон латың ханищтан колнакыт олэгыт. Ты урокыт кина суснэ тотап хосыт ос нас хўнтлым ханищтаңкве рөвёгыт. Янас мат ос

латңаныл ат тёлнэ ос талын нйврамыт ёмщакв потыртаңкве ханищтавет.

Ты коньпал нйврамыт ханищтан магыс савсыр лабораторият рўпитёгыт. Мань писалил пәтлуптан магыс колнак олы. Тот тән пёс нупыл писалил пәтлуптаңкве вөрмёгыт. Матыр мащтырлан вәрмаль щёпитавес. Тот нйврамыт пусмалтан магыс мань пўльница олы. Тот терапевт-лөккар ос ўлщ пуңк пусмалтан лөккар рўпитэг.

Нйврамыт хоталь номтаныл патёгыт, та вәрмаль щирыл тот элаль ханищтахтуңкве вөрмёгыт. Тьи магыс матыр-әти пуссын олы. Ёнгын утыл сәңквылтан магыс ос сав кол щёпитым олы. Тамле ты ёмас школа Ханты-Мансийск ўст ўнттувес. Нйврамыт щәгтым тот ханищтахтёгыт.

Кўцай хум лавыс, школанылт мань нйврам кол рўпیتی. Ты накт туп акв группан нйврамыт тув ялантёгыт, элаль садик яныгнувек вәруңкве номсыяныл.



Пыг мащтырлаңкве ханищтаве



Агит-пыгыт каснэ колт ёнгёгыт

**Николай МЕРОВ**

## КҮЩАИТ РҮПАТАНЫЛ

# Мāньщи мāхум Татьяна Гоголева ёт хōнтхатыгласыт

**Ю**вле хульгум этпост Татьяна Гоголева Государственный Думан депутатыг пѣриявес. Тав ат тал Москва ўст рўпитаңкве тах паты. Ты этпос атыт хōталэт тот рўпитан депутатыг овыл щѣс акван-атхатыгласыт. Тōнт тāн сāvсыр комитетыгн кўщайт пѣриясыт. Татьяна Степановна мōт мāхум ёт «комитет по делам национальностей» нампа колт рўпитаңкве ань паты.



Т.С. Гоголева



Н.Г. Алексеева ос А.Н. Мехнина

Та юи-пāлт тав юв ёхталас ос мāньщи мāхманэ ёт Ханты-Мансийск ўст хōнтхатыглас, ос йильпи рўпататэ урыл потыртас. Ань кāsың депутат-хōтпаты тал оигпан мус ос 2017 тал сыс манхурип рўпата вāруңкве номсы, та урыл яныг план-нѣпак хансы. Татьяна Степанова лāвыс, культурав ос

щāнь лātнув элаль тотнэ мāгсыл манхурип вāрмаль вāруңкве ань эри, ты урыл мāньщи хōтпат тавѣн пищма вос хансэгыт. Ёмас, эрнэ номтыт тав такви план-нѣпакѣн тах хансыянэ ос ты хосыт элаль рўпитаңкве паты.

Мōтыт этпост манос вāt сāграпнал этпост Татьяна Степановна яныг сапрāни вāруңкве номсы. Ань мāн округувт соссаң мāхум мāгсыл 12 сākкон рўпитэгыт. Пѣс йис мāt ѓлнэ щѣмьят мāгсыл «О территориях

традиционного природопользования» нампа янас сākкон пирмайтавес, ос вѓр ўргалан кодекс рўпиты. Ты кит пирмайтым нѣпакыг акван щар ат артмѣг. Рўпитан сākконын йильпи лāтың хансуңкве рѓви ман āти, та урыл депутат-хōтпат потыртаңкве тах патэгыт.

Йильпи тал рѣтың юсвой этпос тав конференция тах щѣпитāлы. Тōнт тāн мāньлат мāхум ханищтан вāрмаль урыл тах потыртэгыт. Ань мāньщи ос ханты нѣврамыт школа āстлан юи-пāлт элаль ханищтахтуңкве ат вѣрмѣгыт, олн ат оныщѣгыт. Тананылн хумус нѣтуңкве рѓви, та урыл мāхум тах потыртэгыт.

Яңк нātнэ этпост ос хўрмит яныг сапрāни тах вāрыглаве. Тōнт депутат-хōтпат ос мōт мāхум щāнь лāтың элаль тотнэ вāрмаль урыл лātнаныл мины.

Нѣ акв вāрмаль урыл ѓс латың лāвыс. Тан Руслан Проводников ос Надежда Алексеева ёт «Олений Урал» нампа яныг проект щирыл рўпитаңкве овылтахтэгыт. Хāльўс район Саранпавылт ос Нѣхщамвѓльт ѓлнэ мāхум сāлың колт яласаңкве кāsащѣгыт, тāн сāлыл тах ёвтавет. Тамле нѣтмил хосыт мāхум сāлы ўрим пѣс йис вāрмаляныл ос щāнь лātнув элаль вос тоттэгыт. Мāньщи лātнув нѣрт элаль вос суйты.

Сапрāнит мāньщит Финно-угорский консультативный комитетын кит хōтпаг пѣриясыт. Тот ань Татьяна Гоголева ос Надежда Алексеева элаль рўпитаңкве патѣг. Аквта порат мāхум Надежда Геннадьевна янытласаныл, тав мāнь таквс этпос 11 хоталэт 55 тālэ тѓвлыс.

**Людмила ТЕТКИНА**



Ўсувт ѓлнэ мāньщи мāхманув

## Лўимā сѣрипос

(Северная заря)  
№20 (1134), 20.10.2016  
Соучредители  
Дума, Правительство  
Ханты-Мансийского  
автономного округа – Югры  
Издатель  
Департамент общественных  
и внешних связей Ханты-  
Мансийского автономного  
округа – Югры

## Редакция

Главный редактор –  
**Решетникова Р.Г.**  
Телефон (3467)33-36-82

Заместитель гл.редактора –  
**Кондина Г.Р.**  
Телефон (3467)33-22-72

Ответственный секретарь –  
**Узель В.В.**  
Телефон (3467)33-23-09

Адрес редакции и издателя:  
628011, г.Ханты-Мансийск,  
ул.Комсомольская, 31  
тел./факс (3467)33-17-52

E-mail: [gazeta@khanty-yasang.ru](mailto:gazeta@khanty-yasang.ru)  
Газета размещена на сайте  
[www.khanty-yasang.ru](http://www.khanty-yasang.ru)

## Отпечатано:

ООО «Новости Югры-  
Производство» г. Сургут,  
ул. Маяковского, д. 14.

Подписано в печать:  
по графику 20.10.2016 г.  
в 9.00.; фактически  
20.10.2016 г. в 9.00.  
Индексы **04399, 54399**  
Тираж **1750** экз.  
Заказ **1921**

Цена свободная  
Мнение авторов  
публикаций не  
обязательно отражает  
точку зрения редакции.

Газета зарегистрирована  
Управлением Федеральной  
службы по надзору в сфере  
связи, информационных  
технологий и массовых  
коммуникаций по Тюменской  
области, ХМАО-Югре и  
ЯНАО.

Свидетельство о регистрации  
ПИ №ТУ  
72-00795 от 23 января 2013г.